47/2019

Bulletin d'Information Officiel

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table

PROUDLY LOCALLY OWNED
— SINCE —
1986

ASPORT

> sports + performance <

INGELDORF
WICKRANGE

PUMA · JAKO · NIKE · adidas · hummel · erima · panzeri · uhlsport · errea

VOTRE SPECIALISTE TEAMSPORT AU LUXEMBOURG

MOUNTAINBIKES

E-BIKES

ROADBIKES

TEST CENTER
ALL YEAR ROUND

ALL TYPES
OF CYCLING

TREK · BMC SWITZERLAND · tern · VICTORIA HOYA / EST. 1886 · FELT

> ingeldorf
Rue du XXII Mai (ZI Walebroch)
L-9099 Ingeldorf
Tél.: (+352) 80 84 23 - 1

cycling
34, route d'Ettelbruck
L-9160 Ingeldorf
Tél.: (+352) 26 80 20 - 1

> wickrange
3, rue des Trois Cantons
L-3980 Wickrange
Tél.: (+352) 26 37 15 - 1

> city concorde
80, route de Longwy
L-8060 Bertrange
Tél.: (+352) 27 44 77 - 30

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE
DE TENNIS DE TABLE

3 route d'Arlon L-8009 STRASSEN Tel. 48 37 83 Fax 48 37 85

BULLETIN D'INFORMATION OFFICIEL

N° 47/2019 du 13 décembre 2019

Bericht der CD-Sitzung vom 30. Oktober 2019

Anwesend: Dielissen Henri, Gonderinger Camille, Schmit Marco, Senninger René, André Hartmann, Linster Jean-Marie, Schmit Guy, Sahr Romain
Entschuldigt: Pommerell Serge
Anwesend: Patrick Massen

9.1. Der Bericht der Sitzung vom 18. September wird eingesehen und nach der Vornahme einiger Verbesserungen für die Veröffentlichung freigegeben. Der Bericht der Sitzung vom 2. Oktober liegt noch nicht vor.

9.2. Das Verbandssekretariat bleibt in der Zeit zwischen Weihnachten (ab dem 24. Dezember) und Neujahr geschlossen. Dringende Angelegenheiten werden aber erledigt.

9.3. Eine Bestandsaufnahme der im FLTT-Sekretariat anfallenden Arbeiten wird vorgenommen. Dabei wird festgestellt, dass der Bereich der Finanzverwaltung einen Arbeitsaufwand bedingt, der nicht mehr von einem ehrenamtlichen Mitarbeiter übernommen werden kann. Es wird ein erster Gedankenaustausch geführt bezüglich der möglichen Lösungen für diese Problematik.

9.4. Aufgrund eines Antrags des DT Gilsdref/Veinen wird der Wechsel eines Jugendspielers vom DT Schandel zum DT Gilsdref/Veinen ausnahmsweise außerhalb der Transferfristen genehmigt, dies um dem Jugendlichen überhaupt zu erlauben, auch in dieser Saison noch an offiziellen Wettkämpfen teilnehmen und weiterhin Tischtennis spielen zu können. Dieser Beschluss gilt aber nur unter Voraussetzung, dass der abgebende Verein eine schriftliche Zustimmung zu dem Wechsel gibt.

Der Wechsel unterliegt zudem der Einschränkung, dass der Spieler frühestens zur 2. Runde der Cadets-Mannschaftsmeisterschaft bzw. frühestens zur Rückrunde der Senior-Mannschaftsmeisterschaft zum Einsatz kommen darf.

Ferner wird das Einreichen einer neuen „demande d'affiliation" verlangt.

9.5. In einem ähnlichen Fall wird einem Jugendspieler im Einvernehmen mit dem DT Ouljen als abgebendem Verein erlaubt, zum DT Housen zu wechseln, damit ihm die weitere Teilnahme an TT-Kompetitionen ermöglicht wird und er dem TT-Sport nicht verloren geht.
Der Wechsel unterliegt allerdings der Einschränkung, dass der Spieler frühestens zur 2. Runde der Cadets-Mannschaftsmeisterschaft bzw. frühestens zur Rückrunde der Senior-Mannschaftsmeisterschaft zum Einsatz kommen darf.

Ferner wird das Einreichen einer neuen „demande d'affilation" verlangt.

9.6. Der Comité Directeur hat die Entscheidungen von Punkt 9.4 und 9.5 als Ausnahme zu den geltenden Transferprinzipien getroffen, man wird versuchen vergleichbare Fälle demnächst durch flexiblere Reglemente offiziell zu regeln und dem Kongress einen dementsprechenden Vorschlag vorlegen.

9.7. Die Zuständigen im Verband für die Organisation des ASPORT TT BUSINESS TROPHY zeigen sich sehr erfreut mit dem Echo, das diese Veranstaltung bei den Teilnehmern gefunden hat. Sowohl ins Bezug auf die Quantität der teilnehmenden Mannschaften (34 Mannschaften) als auch auf die Qualität der Leistungen zeigt man sich sehr zufrieden.

Der CD gratuliert der Siegermannschaft von Amazon und allen Teilnehmern für ihr faires und sportliches Benehmen.

Den organisierenden Vereinen, dem DT Lëntgen, dem DT Bissen und dem Ausrichter der Schlussphase, dem DT Houwald, gebührt ein großer Dank für die hervorragende Organisation.

Es wird beschlossen, diese Veranstaltung auch in nächster Zukunft regelmäßig durchzuführen. Ideen zu einer weiteren Optimierung der Teilnehmerzahl und des Stellenwerts des Wettbewerbs werden diskutiert.

9.8. Die zentralisierte Austragung der Viertelfinalspiele in der Coupe de Luxembourg erwies sich als eine in allen Bereichen erfolgreiche Maßnahme. Es gibt wenig Veranstaltungen, die einen ähnlichen Zuschauerzuspruch kannten, das sportliche Niveau war durch eine hohe Qualität und spannende Spiele gekennzeichnet. Einen erheblichen Anteil an dem Erfolg der Veranstaltung hatte aber auch der DT Berbuerg, dem der CD ein herzliches Danke schön ausspricht.

9.9. Der CD bestätigt, dass der neu gestrichene und mit einer neuen Beleuchtung versehene Spielsaal des DT Diddeleng in der Primärschule Boudersbierg ohne Einschränkung homologiert wird.

9.10. Bevor die Kaderzusammensetzung vorgenommen wird, sollen Aspekte der Kaderstruktur diskutiert und entsprechende Beschlüsse getroffen werden. Die CCF wird beauftragt zu überprüfen, ob die Zusammenstellung eines Anschlusskaders für die Saison 2019/2020 sich als sinnvoll bzw. unerlässlich erweist oder ob die Struktur der Nationalkader sich auf einen A-Kader, B- und C-Kader reduzieren ließe.

9.11. Der FLTT liegt ein Vorschlag für die Konvention mit dem Außenministerium im Rahmen des Nation Branding vor, dies in Bezug auf das Jahr 2019.

9.12. Ab dem Jahr 2020 ist das Sportministerium zuständig für Konventionen mit den Sportverbänden im Rahmen des Nation Branding. Es wird insbesondere diskutiert, welche Maßnahmen die FLTT ergreifen kann, um „zur promotion de l'image de marque du Luxembourg" verstärkt beizutragen.

9.13. André Hartmann stellt im Namen der Commission des Relations Publiques ein Arbeitspapier vor, das die Zielsetzungen und Instrumente der Medien- und Öffentlichkeitsarbeit definiert. Es werden jene Veranstaltungen festgehalten, bei denen durch besondere Maßnahmen für unseren Sport geworben werden soll. Diskutiert wird, ob und in welchem Maße die FLTT für diese Maßnahmen auf externe, professionelle Hilfe zurückgreifen sollte.

9.14. Ein Kostenvoranschlag für eine neue Aufbereitung des digitalen Verwaltungssystems und der Homepage durch e-connect wird eingesehen.

9.15. Die FLTT freut sich auch weiterhin mit CK - Charles Kieffer Group zusammenarbeiten zu können. CK - Charles Kieffer Group ist bereits seit 2006 Partner des luxemburgischen Tischtennisverbandes, diese Partnerschaft wurde nun bis 2023 verlängert. Der Vertrag wurde in den Räumlichkeiten des CK in Leudelingen in Anwesenheit von Jos Frisch unterschrieben.

Nächste Sitzung des Comité Directeur am Mittwoch, dem 20. November in der Maison des Sports in Strassen.

DONIC

WINTER SPECIAL!

TT-Shop.lu

POUR TOUTE LA SERIE
"ACUDA S"

-10%

-15%

-20%

-25%

du 1 décembre au 24 décembre inclus

La Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table (FLTT)

se propose d'engager dans les meilleurs délais

un employé administratif et comptable (m/f)

à temps partiel (50%), contrat à durée indéterminée

Tâches principales:

- Travaux de secrétariat
- Rédaction courrier
- Participation aux organisations de la fédération
- Enregistrement des opérations comptables
- Facturation et suivi des paiements
- Etablissement de décomptes
- Préparation des états financiers et suivi budgétaire

Profil recherché:

- Diplôme de fin d'études secondaires ou équivalent
- Langues parlées et écrites: luxembourgeois, français, allemand, anglais
- Connaissances de comptabilité, une expérience dans une fonction comptable est un atout
- Maîtrise des logiciels Word, Excel et Powerpoint
- Flexibilité au niveau des horaires de travail

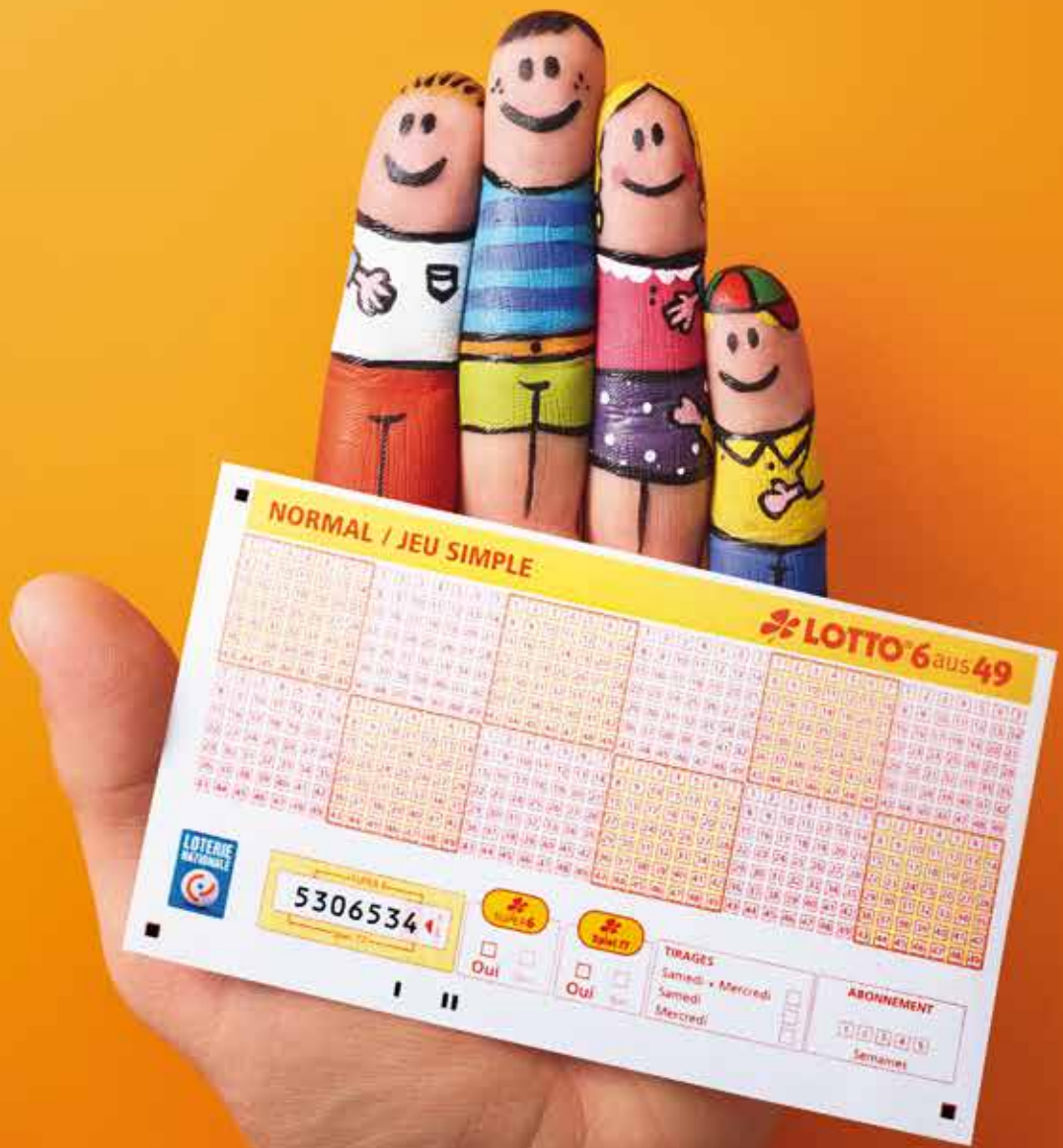
Les personnes intéressées sont priées d'adresser leur candidature accompagnée d'une lettre de motivation, d'un curriculum vitae, d'une photo d'identité récente et d'une copie des diplômes au plus tard pour **le 20 décembre 2019** à

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table
M. Patrick Massen
3, route d'Arlon
L-8009 Strassen

LOTERIE NATIONALE

En jouant, l'aide à l'enfance est gagnante !

Savez-vous que depuis **70 ans**, 100% des bénéfices de la Loterie Nationale sont reversés à l'aide à l'enfance, à l'environnement, au sport et à la culture ?



www.loterie.lu
Games for good causes
1945-2015

L'intégralité du revenu de la Loterie Nationale revient aux missions philanthropiques de

ŒUVRE
Nationale de Secours
Grande-Duchesse Charlotte

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table

MELDUNGEN zu der Mannschaftsmeisterschaft 'SENIORS' **DOKUMENT 5 (5)**

VEREIN :	**SAISON: 2019 – 2020 (Rückrunde)**
Einsendefrist: 18. Dezember 2019	➡ Einsendung an das Verbands-Sekretariat (Fax oder E-Mail) ⬅

(A) Rückzug einer Mannschaft aus der MM 'Seniors'

Mannschaft

(B) Meldung von zusätzlichen Mannschaften für die Rückrunde der 6. Divison der MM 'Seniors'

▶ **Es brauchen nur die neuen. d.h. die zusätzlichen Mannschaften gemeldet zu werden, sowie jene Mannschaften, die in der Hinrunde ausgeschieden oder zurückgezogen worden sind, und die nun in der Rückrunde dennoch wieder mitspielen sollen.**

Anzahl zusätzliche Mannschaften:

Mannschaften, die bisher in der Hinrunde ausgeschieden sind:

Bäerdref 7
Cado 6
Féngeg 8
Lëntgen 7
Mäertert 5
Wëntger 7

Für die Mannschaftsmeisterschaft der 6. Division müssen für jede zusätzlich gemeldete Mannschaft, **bis zum 18. Dezember 2019**, die drei (3) am höchsten klassierten SpielerInnen, die der Verein in der betreffenden Mannschaft einsetzen wird, im **INTRANET**, in der Rubrik [Compétitions individuelles – 2019-2020 CH Seniors DIV 6 (RR)] eingegeben werden.

Bei Nichteingabe der Spieler einer Mannschaft im Intranet, wird diese Mannschaft nicht zur Mannschaftsmeisterschaft der Rückrunde 2019-2020 zugelassen.

Vereinsstempel	---------- verbindliche Unterschrift (en)	

Evt. Sonderwünsche betr. den Spielplan (insbesondere im Verhältnis zum Spielplan der Mannschaften 'Seniors')

AMENDES 2019-2020 J

Article / Tarif (€)	Libellé de l'amende
N° match	Équipe ou joueur

XU | CH SEN 08 • CAD 2.1
2019-12-07

104-c / 5,00	**ITN - Capitaine**
108	Iechternach 2
217	Noumer 3
104-d / 5,00	**ITN - Juge-arbitre**
108	Iechternach 2
136	Bartreng 2
44	Préizerdaul 1
107-b2 / 1,50	**Capitaine non conforme (JEU)**
17	Beetebuerg-P. 1
23	Lëntgen 2
26	Beetebuerg-P. 2
33	Lëntgen 3
59	Sandweiler 1
60	Uewerdonwen 2
135-b / 5,00	**Formulaire: Données incomplètes/incorrectes**
2	Iechternach 1
136-a / 5,00	**Formulaire/Info - retard**
CAD	Diddeleng
136-b / 10,00	**Formulaire/Info - rappel**
106	Préizerdaul 1
137	Habscht 1
145-a / 2,50	**Changt. date/heure/salle - retard (< 2 jrs.)**
13	Lénger 1
135	Lëntgen 3

XU | CH SEN 08 • CAD 2.1
2019-12-07

151 / 25,00	**Forfait indiv. partiel non justifié**
178	**GELHAUSEN Georges** (Gréiwemaacher)
297	**MARQUET Alissia** (Berbuerg)
153-a / 15,00	**Forfait < t régl. (6 hrs)**
57	Helleng 2
259	Uewerkäerjeng 3
260	Féngeg 7
266	Iechternach 5
273	Gilsdref-V. 5
277	Ell 8
278	Osper 6
283	Nouspelt 7
284	Nidderpallen 3
288	Nouspelt 8
290	Kordall 5
291	Bech-Maacher 4
294	Méischdref 6
295	Mamer 4
298	Gréiwemaacher 3
153-b / 25,00	**Forfait > t régl. (6 hrs)**
27	Schëffleng 1 2x
156-b / 15,00	**Retrait < t régl. (2 jrs)**
267	Mäertert 5

XU | TOU Feelen
2019-12-08

257-a / 12,50	**Tournoi: absence cat. A/B1 - annonce < 4 hrs.**
	HUBERTY Cédric (Zéisseng)

Corrections

XS | CH SEN 07 • TC/KC 1/2-FIN
2019-11-30

106-b / 10,00	**Juge-arbitre non conforme ANNULATION**
~~162~~	~~Briddel 3~~
~~191~~	~~Briddel 4~~
~~230~~	~~Briddel 5~~
106-b / 10,00	**Juge-arbitre non conforme**
162	Briddel 3 / 4 / 5
145-b1 / 15,00	**Changt. date/salle - fait défaut - ANNULATION**
~~102~~	~~Lénger 1~~
~~102~~	~~Wëntger 1~~
153-a / -15,00	**Forfait < t régl. (6 hrs) ANNULATION**
~~287~~	~~Houwald 8~~ ~~2x~~
153-b / 25,00	**Forfait > t régl. (6 hrs)**
287	Houwald 8 2x

AMENDES 2019-2020 J

XU | CH SEN 08 • CAD 2.1
2019-12-07

FORFAITS INDIVIDUELS

[A] 152-a1 | 10,00 EUR | 1er FF: suspension pour une (1) journée du CH SEN
[B] 152-a2 | 20,00 EUR | 1er FF: suspension compensée par quota
[C] 152-b1 | 20,00 EUR | 2e FF: suspension pour trois (3) journées du CH SEN
[D] 152-b2 | 40,00 EUR | 2e FF: suspension compensée par quota(s)

Cas	N° match	Joueur: NOM et Prénom	Comp.	J.	Équipe	SUSPENSION Journée	CH SEN	Date
A	184	LACHAMBRE Marie	CH SEN	08	Hueschtert-F. 7	XV	S-09	2019-12-14
B	105	BRATANOV Martin	CH SEN	08	Recken 1			
	110	KREINS Jean-Paul	CH SEN	08	Biissen 1			
	111	BIEWER Denis	CH SEN	08	Lënster 2			
	117	SCHUSTER Alain	CH SEN	08	Housen 1			

Suspension XV | S-09 (2019-12-14) compensée par QUOTA

KLASSEMENTSLËSCHTEN 2019 - 2020

Nr. 16

	Fir dës Klassementslëscht sinn d'Resultater vun deenen hei ënnendrun opgelëschte Kompetitioune mat berücksichtigt ginn		Datum, vun deem unn déi nei Klassementer gëllen
	Datum (Spilltermin)	Kompetitioun a Spilldag	
	2019-12-08 (XU)	**Veräinstournoi** : Feelen	**2019-12-12**
	2019-12-10 (XU)	**Comm. Technique** : Neiaklasséierung	
	2019-12-07 (XU)	**MM** : SEN N-09 & S-08	
	2019-12-07 (XU)	**MM** : CAD C-2.1	

All Spiller deen op dëser Klassementslëscht steet, muss vun deem Datum unn deen der Faarf lénks nieft sengem Numm entsprécht, vu sengem Veräin mat sengem neie Klassement (1) an de Veräinsequippen agesat ginn an (2) fir déi individuell Kompetitiounen (Veräinstournoien, Kriteriumen, Landes- a Regional-Meeschterschaften) ageschriwwe ginn.

	Veräin	Spiller (NUMM a Virnumm)	vun	↗↘	op	+ / -	Erfallsdatum
	Bartreng	FRITSCH Mike	D1	↗	C3		2019-12-08
	Beetebuerg-P.	DEYMIÉ Régis	D1	↗	C3		2019-12-08
	Berbuerg	WINKEL Kevin	A3	↘	B1		2019-12-08
	Cado	KOUFOS Ioannis	C1	↗	B3		2019-12-08
	Ell	BRAGARD Lee	D2	↗	D1		2019-12-08
	Ell	EVEN Alain	B2	↗	B1		2019-12-08
	Elwen	SCHMITZ Wilfried	C1	↗	B3		2019-12-08
	Elwen	ZOENEN Patrick	B1	↘	B2		2019-12-08
	Ensber-H.	HERMES Luc	C2	↘	C3		2019-12-08
	Ensber-H.	MERTENS Serge	C2	↘	C3		2019-12-08
	Ettelbréck	KAISER Jim	B3	↗	B2		2019-12-08
	Feelen	CLEMENTE Antonio	C2	↗	C1		2019-12-08
	Féngeg	GIRA Georges	C2	↘	C3		2019-12-08
	Fluessweiler	DAX Dan	C1	↗	B3		2019-12-08
	Fluessweiler	WINTERSDORFF Jean-Marc	B1	↘	B2		2019-12-08
	Gilsdref-V.	AUST Yannick	D2	↗	D1		2019-12-08
	Housen	KASEL Kevin	D2	↗	D1		2019-12-08
	Housen	PLETSCHETTE Tom	B3	↘	C1		2019-12-08
	Houwald	MEHANY Mohamed	D3	↗	D1		2019-12-10
	Houwald	MIKALAUSKAS Valdas	B3	↗	B2		2019-12-08
	Kauneref	LORANG Nico	B3	↘	C1		2019-12-08
	Kauneref	LORANG Théo	C2	↗	C1		2019-12-08
	Kordall	MENDES Nelson	D3	↗	D2		2019-12-08
	Kordall	PETIT Sébastien	B2	↗	B1		2019-12-08
	Leideleng	STYR Laurent	C2	↗	C1		2019-12-08
	Lenneng	SCHWEITZER Paul-Eric	B2	↗	B1		2019-12-08
	Mamer	DRAPER Colin	D2	↗	D1		2019-12-09
	Mondorf	KIRSCH Jeff	C2	↗	C1		2019-12-08
	Nacher	PEIFFER Jeff	C2	↘	C3		2019-12-08
	Noumer	DIDERRICH Jeannot	C3	↗	C2		2019-12-08
	Nouspelt	PESTANA Marcos	C1	↗	B3		2019-12-08
	Nouspelt	SCHIRTZ Steve	C1	↘	C2		2019-12-08
	Recken	HOFFMANN Mil	D3	↗	D2		2019-12-08
	Recken	SINTRA Hugo	D3	↗	D2		2019-12-08

KLASSEMENTSLËSCHTEN 2019 - 2020

Nr. 16

	Veräin	Spiller (NUMM a Virnumm)	vun	↗↘	op	+ / -	Erfallsdatum
	Uewerdonwen	BAST Carlo	C2	↘	C3		2019-12-08
	Uewerdonwen	WAMPACH Laurent	C2	↘	C3		2019-12-08
	Wëntger	MAJERES Louis	C3	↗	C2		2019-12-09
	Wolz	HÜBSCH Tun	B1	↗	A3		2019-12-08
	Wolz	KARIER Dan	B3	↗	B2		2019-12-08
	Wolz	MURIC Mehmed	D1	↗	C3		2019-12-08
	Zéisseng	ALLAR Joël	A3	↘	B1		2019-12-08
	Zéisseng	HUBERTY Cédric	B1	↘	B2		2019-12-08

Reklamatioune wat eng Klassementslëscht ugeet musse spéitstens den Dag no der Veröffentlechung vun deeër betreffender Lëscht un d'Commision Technique geschéckt ginn (camille.gonderinger@pt.lu).

No deem hei virdru festgeluegten Termin gëllen déi nei Klassementer als definitif vum Veräin acceptéiert.

DONIC®
CREATE SUCCESS

voyages
emile weber
éischtklasseg reesen

Tél.: 35 65 75-1 // emile-weber.lu

comed

Kriterium 2019/2020

FINALE MINIMES / CADETS / JUNIORS (Jungen und Mädchen)

****

Spielort: **Centre Sportif "Op der Fréinen", Junglinster**

Datum und Spielbeginn: Sonntag, den **15. Dezember 2019** - ab **10.00 Uhr**
Delegierte der CS: Dom Jeanny, Konsbrück Viviane
Oberschiedsrichter: Noël Jean-Marie
Schiedsrichter: werden von der CdA bestimmt

Minimes - Jungen

WANTZ Gene	Recken	A3
MIKALAUSKAS Povilas	Houwald	B2
TIBOLD Noé	Lëntgen	B2
MORO Edgar	Lëntgen	B2
FERBER Foos	Préizerdaul	B3
ELSEN Luca	Lëntgen	B3
SAHR Aaron	Lénger	B3
LAMBINET Noah	Berbuerg	C1

Reserve

BERTEMES Daniel	Wëntger	C1
VIHERLAIHO Leon	Briddel	C2

Minimes - Mädchen

SADIKOVIC Enisa	Nidderkäerjeng	B1
PORTELADA Mandy	Recken	C1
DUMONT Tessy	Lënster	C2
HURT Lisa	Bäerdref	C2
NICLOU Célina	Lénger	C3
GILLEN Nataly	Lenneng	D1
VAESSEN-KAYSER Joyce	Bäerdref	D1
REFUELA Charlène	Lëntgen	D2

Reserve

SCHUDER MINDEN Jona	Berbuerg	D2
KIENER Célia	Mondorf	D1

Cadets - Jungen

VAN DESSEL Maël	Hueschtert-F.	A2
MIKALAUSKAS Karolis	Houwald	A3
SCHOLTES Tom	Berbuerg	A3
STEPHANY Loris	Diddeleng	A3
BIEWER Denis	Lënster	B1
PORTELADA Sean	Recken	B1
ROUKOZ Paul	Briddel	B1
MAINDRON Mykolas	Lëntgen	B1

Reserve

ZIMMER Alex	Wolz	B2
STÜRMER Julien	Houwald	B2

Cadets - Mädchen

SADIKOVIC Melisa	Nidderkäerjeng	B2
PIQUARD Emilie	Hueschtert-F.	B3
WEBER Lea	Hueschtert-F.	B3
GRÜN Chloé	Fluessweiler	C1
BAHTOVIC Maysa	Houwald	C1
SCHOLTES Lynn	Lenneng	C1
SCHUH Jenny	Hueschtert-F.	C2

Reserve

1. Keine
2.

Juniors - Jungen

COLLE Tom	Lëntgen	A3
BJURSTRÖM Jacob	Briddel	A3
BIEWER Steve	Lënster	A3
PIQUARD Loïc	Hueschtert-F.	A3
ZIMMER Christophe	Wolz	A3
STEPHANY Noah	Diddeleng	B1
JASAROVIC Alan	Diddeleng	B1
MOOTZ Philippe	Lënster	B1

Reserve

VAN DESSEL Jonathan	Hueschtert-F.	A3
TRIERWEILER Roby	Hueschtert-F.	B1

Juniors - Mädchen

PONCIN Julie	Houwald	A3
HURT Anna	Bäerdref	C1
FRIEDEN Joy	Ierpeldeng	C1
KENT Jorden	Éiter-Waldbr.	C3
SCHUH Nora	Hueschtert-F.	C3
KIENER Lucie	Mondorf	D1
TRES Nora	Recken	D1
REMY Anna	Wëntger	D1

Reserve

Keine

Anfangszeiten:

10:00 Uhr	Minimes Jungen und Minimes Mädchen, Cadets Mädchen
12:30 - 14:00 Uhr	Mittagspause
10:25 Uhr	Cadets Jungen, Juniors Jungen und Juniors Mädchen

Alle SpielerInnen müssen **30 Minuten vor Spielbeginn der jeweiligen Kategorie** im Spielsaal anwesend sein.

Regelgerechte Sportkleidung ist Vorschrift.
Spielball: Nittaku*** 40+.
Es werden keine Bälle zum Einspielen ausgegeben; bitte bringt eure Bälle selbst mit.
Kontaktperson vor Ort bei eventuellen Verspätungen: **Jeanny Dom**, GSM: 621 374 642

Eventuelle **Abmeldungen** müssen **so früh wie möglich**, jedoch immer vor dem betreffenden Austragungstermin, **schriftlich** an das Verbandssekretariat gerichtet werden. Kann die schriftliche Mitteilung den Verband nicht mehr rechtzeitig vor dem Austragungstermin erreichen, so muss die **Abmeldung** der **Permanenz der CS (Gilles Regener, GSM: 691 646 685, E-mail: gregener@pt.lu**) sofort mitgeteilt werden.

Die schriftlichen Abmeldungen müssen zusammen mit einer **Bescheinigung betreffend die Begründung der Abmeldung**, spätestens am vorgesehenen Austragungstermin per Post an das Verbandssekretariat abgeschickt werden oder am Austragungsort dem Verbandsdelegierten überreicht werden.

Aufgaben während dem Verlauf der Spiele müssen dem Oberschiedsrichter und dem Verbandsdelegierten mit Angabe der Gründe gemeldet werden. Diese vermerken die vom (von der) Spier(in) angegebenen Gründe auf dem entsprechenden Turnierbogen und beziehen auch selbst schriftlich Stellung zu den vorgebrachten Gründen.

Die **Gründe** von Abwesenheiten, Abmeldungen und Aufgaben werden dem **Verbandsgericht** gemeldet, welches über deren (Nicht)Annahme befindet.

Im Falle von **nicht fristgemäß und/oder nicht formgemäß** getätigten Abwesenheiten, Abmeldungen oder Aufgaben wird der/die betreffende Spieler(in) automatisch für die nächste Auflage des betroffenen Kriteriums gesperrt. Die CS veröffentlicht die verhängten **automatischen Sperren im BIO**.

für die CS
Linster Jean-Marie

Best Start. Best Offers.

Ayez le souffle coupé. Avec nos actions de rentrée.

P.ex. la nouvelle Audi Q3 Sportback.
Déjà à partir de 37.255,-€ ou 210,-€ par mois*.

audi.lu

Consommation et émissions : Consommation en cycle mixte : 7,7 - 4,7 l/100 km - Émissions CO_2 en cycle mixte : 174 - 124 g/km.**

* Exemple de tarif PrivateLease. Durée de 48 mois avec acompte de 9.314€ TTC (25% du prix final du véhicule), kilométrage total de 60.000 km et frais d'immatriculation inclus. Sous réserve de modification de tarif et d'acceptation du dossier par le comité de crédit.
Prêteur : Volkswagen Losch Financial Services SA, 5 rue des Joncs à L-1818 Howald – N° RC Lux B228320 - N° de TVA LU30608514.

** Valeurs déterminées suivant la méthode de mesure légale obligatoire. Vous trouverez de plus amples informations sur les différences entre les normes WLTP et NEDC sur www.audi.lu/lu/web/fr/wltp.html ou auprès de votre conseiller de vente Audi.

Bericht der Sitzung vom 3. Dezember 2019

Anwesend: SINNER – REINERT – FREYLINGER – HERSCHBACH – KOEHLER

Entschuldigt: SCHILTZ – DELL

2.1. Nicht berechtigte Teilnahme eines Spielers an einem Meisterschaftsspiel

28.09.2019 + 05.10.2019 + 12.10.2019 + 19.10.2019:

Teilnahme des Spielers Numan Numanovic (DT Zolwer) an den ersten vier Spieltagen der Saison 19/20 ohne gültigeSpielberechtigung.

Das V.G. entscheidet:
Der Verein Zolwer erhält gemäß Art. 321 eine Geldstrafe von 60,00 € (4*15,00 €).
Die neuen Resultate gemäß untenstehender Tabelle:

					Neit Resultat	
Spilldag	**Nr Match**	**Match**	**Score**	**Sätz**	**Score**	**Sätz**
S-01	200	Leideleng 2 – **Zolwer 3**	6-4	22:14	**6-4**	**22:12**
	256	Zolwer 4 – Ell 6	4-6	13:23	**0-10**	**0:30**
	286	Zolwer 5 *(spillfräi)*				
S-02	196	**Zolwer 3** – Nidderkäerjeng 6	0-10	6:30	**0-10**	**5:30**
	260	Zolwer 4 – Osper 4	7-3	26:12	**4-6**	**15:21**
	286	Zolwer 5 *(spillfräi)*				
S-03	200	**Zolwer 3** – Féngeg 4	0-10	4:30	**0-10**	**1:30**
	257	Uewerkäerjeng 3 – Zolwer 4	2-8	11:26	**3-6**	**13:18**
	286	Zolwer 5 – Käerch 3	2-8	13:25	**0-10**	**0:30**
S-04	170	**Zolwer 2** – Beetebuerg-P. 3*	6-4	22:13	**6-2**	**20:6**
	197	Schëffleng 2 – Zolwer 3	10-0	30:7	**10-0**	**30:2**
	259	Zolwer 4 – Recken 8	7-3	21:11	**0-10**	**0:30**
	286	Nouspelt 8 – Zolwer 5	6-4	22:15	**7-3**	**24:10**

*** Fir d'Berechnung vun deem Mätch, kuckt w.e.g. och d'Uerteel ënnert Punkt 2.4.**

2.2. Nicht berechtigte Teilnahme eines Spielers an einem Meisterschaftsspiel

19.10.2019 Championnat Seniors Spiel Nr. 162 Stroossen – Cado 3

In der Mannschaft Stroossen 1 wurde der Spieler Aymëric MONCUIT (C2) aufgeboten, obwohl das Médico ungültig war.

Das V.G. entscheidet:
Der Verein Stroossen erhält gemäß Art. 321 eine Geldstrafe von 15,00 €.
Neue Spielstände: **Spiel Nr. 162 Stroossen 1 – Cado 3 4-6 (14-21)**
Spiel Nr. 227 Stroossen 2 – Nidderpallen 3 1-9 (4-29)
Das V.G.-Mitglied Adrien REINERT hatte die Sitzung verlassen.

2.3. Nicht berechtigte Teilnahme eines Spielers an einem Meisterschaftsspiel
19.10.2019 Championnat Seniors Spiel Nr. 161 Nouspelt 3 – Äischen 2
In der Mannschaft Äischen 2 wurde der Spieler Jeannot DOSTERT forfait eingesetzt, obschon dieser Spieler den Status eines Stammspielers nicht hatte.
Die Erklärungen des Präsidenten des DT Äischen, Jean-Marie WEIS, wurden zur Kenntnis genommen.
Das V.G. entscheidet:
Der Verein Äischen erhält gemäß Art. 324 eine Geldstrafe von 10,00 €.
Neue Spielstände: **Spiel Nr. 161 Nouspelt 3 – Äischen 2 7-3 (24-12)**
Spiel Nr. 226 Nouspelt 6 – Äischen 3 10-0 (30-1)
Spiel Nr. 281 Nouspelt 7 – Äischen 4 10-0 ff

2.4. Nicht berechtigte Teilnahme eines Spielers an einem Meisterschaftsspiel
19.10.2019 Championnat Seniors Spiel Nr. 111 Beetebuerg/Peppeng 1 – Lénger 2 und
Championnat Seniors Spiel Nr. 170 Zolwer 2 – Beetebuerg/Peppeng 3
In der Mannschaft Beetebuerg/Peppeng 1 wurde der Spieler Ben WANDIVINIT und in der Mannschaft Beetebuerg/Peppeng 3 der Spieler Serge SCHMITZ forfait eingesetzt, obschon diese Spieler den Status eines Stammspielers nicht hatten.
Das V.G. entscheidet:
Der Verein Beetebuerg/Peppeng erhält gemäß Art. 324 eine Geldstrafe von 20,00 € (2*10,00 €).
Neue Spielstände: **Spiel Nr. 141 Beetebuerg/Peppeng 2 – Ierpeldeng 2 2-8 (11-24)**
Spiel Nr. 170 Zolwer 2 – Beetebuerg/Peppeng 3 6-2 (20-6) *
Spiel Nr. 240 Helleng 3 – Beetebuerg/Peppeng 4 8-2 (27-9)
*** Fir d'Berechnung vun deem Mätch, kuckt w.e.g. och d'Uerteel ënnert Punkt 2.1.**

2.5. Nicht berechtigte Teilnahme eines Spielers an einem Pokalspiel
05.11.2019 Coupe Think Spiel Nr. 68 Méischdref 1 – Kordall 1
In der Mannschaft Méischdref 1 wurden die Spieler Val LANGHEGERMANN und Claude CLEMENS eingesetzt, obschon diese Spieler über einen TR-Status.
Das V.G. entscheidet:
Der Verein Méischdref erhält gemäß Art. 321 eine Geldstrafe von 15,00 €.
Neue Spielstände: **Spiel Nr. 68 Méischdref 1 – Kordall 1 4-1 (12-6)**
Spiel Nr. 530 Réimech 2 – Méischdref 2 10-0 ff (onverännert)

2.6. Falsche Mannschaftsaufstellung
09.11.2019 Championnat Seniors Spiel Nr. 218 Welschent 3 – Noumer 3
In der Mannschaft Noumer 3 wurde der Spieler Jean PELTZER (D1) an Position 3 vor der Spielerin Marie MINY (C3) aufgeboten.
Das V.G. entscheidet:
Der Verein Noumer erhält gemäß Art. 322 eine Geldstrafe von 10,00 €.
Das Resultat (3-7, 16-25) bleibt bestehen.

2.7. Falsche Mannschaftsaufstellung
09.11.2019 Championnat Seniors Spiel Nr. 268 Lënster 9 – Mäertert 5
In der Mannschaft Mäertert 4 wurde der Spieler Wiliiam LIMA EVORA (D2) an Position 4 aufgeboten vor dem Spieler Gene DIERDERICH (D1) (Mäertert 5, Position 1).
Das V.G. entscheidet:
Der Verein Mäertert erhält gemäß Art. 322 eine Geldstrafe von 10,00 €.
Neuer Spielstand: **Spiel Nr. 268 Lënster 9 – Mäertert 5 6-4 (20-14)**

2.8. Falsche Mannschaftsaufstellung

16.11.2019 Championnat Seniors Spiel Nr. 218 Noumer 3 – Ettelbreck 4

In der Mannschaft Ettelbreck 4 wurde der Spieler Claude KAISER (D3) an Position 3 vor dem Spieler Jim MERCATORIS (D1) aufgeboten.

Das V.G. entscheidet:

Der Verein Ettelbreck erhält gemäß Art. 322 eine Geldstrafe von 10,00 €.

Das Resultat (8-2, 28-9) bleibt bestehen.

2.9. Nächste Sitzung am 16.12.2019 um 19.00 Uhr im Café „Les Bons Amis" 120, rue Albert Unden, Limpertsberg,

Der Sekretär des V.G.

Luc KOEHLER

BECKERICH
Eau Minérale Naturelle

« Dès lundi matin, ils disposaient d'une solution »

BDO – Exceptional Client Services

Qu'il s'agisse de planifier les premières démarches ou de développer une stratégie existante, l'équipe BDO délivre ce que vous attendez, tout en restant à votre écoute.
Nous avons la capacité de vous assister dans vos projets.

Audit | Tax | Advisory | Accounting | Business Services Outsourcing
www.bdo.lu

BDO est le nom de marque pour le réseau BDO et pour chacune des entreprises membres BDO.

3 Partien des 10. Spieltags sowie 1 Nachholspiel des 9. Spieltags in der BDO TT League an diesem Wochenende

14.12.2019	15:00	Rued	- Berbuerg
14.12.2019	15:00	Hueschtert-Folscht	- Union
14.12.2019	15:00	Diddeleng	- Éiter-Waldbriedemes
15.12.2019	15:00	Union	- Houwald

Rued - Berbuerg

Rued spielt am kommenden Samstag zu Hause gegen die Mannschaft aus Berbuerg. Beide Teams haben am letzten Wochenende ein Remis gegen ihren Gegner erspielt und schöpfen Hoffnung für diese Begegnung. Rued ihrerseits hat mit dem Unentschieden gegen Hueschtert-Folscht gezeigt, dass sie auch ohne die verletzte Spielerin Danielle Konsbruck durchaus mithalten können und werden weiterhin versuchen, Punkte in der Rückrunde für sich zu gewinnen. Für Berbuerg wird das Erreichen der Play-Offs immer konkreter, denn es bleiben noch 5 Spieltage in der Rückrunde und mit einem Sieg gegen Rued kommt die große Überraschung für den Verein um den Präsidenten Francis Schmit immer näher.

Hueschtert-Folscht - Union

Union reist am Wochenende in den Westen, wo die Mannschaft von Hueschtert-Folscht wartet. In der Hinrunde gewann der städtische Verein mit 6-3 und das ohne ihren neuen an Nr. 1 vereinsintern gesetzten Spieler Jim Cloos. Hueschtert-Folscht musste im Hinrundenspiel auf Amin Miralmasi verzichten und ist sich der Wichtigkeit dieser Begegnung sicherlich bewusst, denn mit einem Sieg würde man den Verein aus der Hauptstadt auf Distanz halten. Für Union hingegen, ist das primäre Ziel der Klassenerhalt, will man zusätzlich noch ein Wörtchen um die ersten vier Plätze mitreden, steht man am Wochenende unter Zugzwang. Im Fall einer Niederlage bliebe man nämlich auf dem 6. Tabellenplatz abgeschlagen.

Diddeleng - Éiter-Waldbriedemes

Diddeleng empfängt Éiter-Waldbriedemes am Samstag ab 15:00 Uhr am 9. Spieltag in der BDO TT League. In der Hinrunde gab es dank einer soliden Mannschaftsleistung einen knappen Sieg für den Meister. An diesem Wochenende reicht der Mannschaft aus der Forge du Sud ein Unentschieden, um sich vorzeitig für das Play-Off zu qualifizieren. Éiter-Waldbriedemes steht aktuell unter Druck, denn will man den Anschluss an die beiden 3. Platzierten Hueschtert-Folscht und Berbuerg nicht verlieren, so muss man unbedingt gewinnen. Um in Diddeleng erfolgreich bestehen zu können, bedarf es einer Mannschaft in Bestbesetzung. Wenn man jedoch bedenkt, dass sie ohne Olga Nemes antreten und Thibaut Besozzi immer noch verletzt ist, wird es sicherlich eine denkbar schwere Aufgabe. Trotzdem ist die Mannschaft aus dem Osten mit Neuzugang Evgheni Dadechin sicher ein ausgeglichener Gegner und nicht zu unterschätzen.

Union - Houwald

Union spielt am kommenden Sonntag ab 15:00 Uhr in eigener Halle gegen Houwald. Da der Nationalspieler Marc Dielissen am vergangenen Wochenende eine Teilnahme im Ausland hatte, wurde dieses Nachholspiel des 9. Spieltags auf den Sonntag verlegt. Union hat diese Woche somit ein Doppeleinsatz und wird versuchen, das bestmögliche Ergebnis in beiden Partien zu erzielen. Union konnte in der Hinrunde gegen beide Mannschaften punkten und ist somit auch gegen Houwald nicht als Außenseiter anzusehen. Sollte Union ein erfolgreiches Wochenende genießen können, so steht die Mannschaft wieder voll im Fokus um die Play-Off Plätze. Der Vizemeister Houwald will sich sicherlich für das Remis in der Hinrunde revanchieren und einen Sieg einfahren, um auch weiterhin den 2. Platz in Tabelle zu verteidigen.

Houwald hatte ihr Spiel des 10. Spieltags gegen Iechternach bereits am 1. Dezember bestritten und mit 6-1 gewonnen. Iechternach kann sich also bis zum Halbfinale der Coupe de Luxembourg SENIORS im Januar auf ihr nächstes wichtiges Spiel vorbereiten.

In der Nationale 2 kommt es am 14. Dezember 2019 zum kompletten 9. Spieltag, wobei die Spitzenpartie zwischen Briddel 1 und Lénger 1 hervorsticht. Briddel 1 hat bis jetzt noch kein Spiel verloren und würde sich im Falle eines Sieges gegen Lénger 1 einen wesentlichen Vorsprung auf den Tabellenzweiten erarbeiten. Lénger 1 um die Spitzenspieler Christian Kill und Arlindo De Sousa werden nach ihrer ersten überraschenden Niederlage gegen Houwald 2 alles versuchen, einen Sieg für ihre Mannschaft zu erzielen, um den 1. Tabellenplatz nicht an Briddel 1 zu überlassen.

Gesamtüberblick der Spielpaarungen in der Nationale 2:

14.12.2019	19:30	Esch Abol 1	- Lëntgen 1
14.12.2019	19:30	Houwald 3	- Recken 1
14.12.2019	19:30	Houwald 2	- Hueschtert-Folscht 2
14.12.2019	19:30	Wëntger 1	- Nidderkäerjeng 1
14.12.2019	19:30	Briddel 1	- Lénger 1

Text: Fabio Santomauro

Zwei Unentschieden bei den verbleibenden Partien des 9. Spieltags

Berbuerg - Éiter-Waldbriedemes 5-5

Berbuerg trat am Samstagnachmittag gegen Éiter-Waldbriedemes mit Mirko Habel an 1, Ronny Zeimes an 2, Michael Schwarz an 3 und Tom Scholtes an 4 an. Der Gast reiste der Reihe nach mit Mickaël Fernand, Evgheni Dadechin, Ludovic Wanin und Daniel Wintersdorff an. Thibaut Besozzi hat sich bekanntlich eine Verletzung zugezogen und wird noch einige Zeit ausfallen. Habel, welcher momentan zu seiner Bestform aufläuft, gewann sein erstes Spiel in vier Sätzen gegen Dadechin. Fernand konnte jedoch mit einem klaren 3-0 Sieg gegen Zeimes ausgleichen. Schwarz war in drei Sätzen gegen Wintersdorff erfolgreich, während Scholtes, der den Einsatz vor Luc Michely bekam, sein Spiel knapp gegen Wanin mit 2-3 in den Sätzen abgeben musste. Beim Stand von 2-2 kam es zum Spitzenspiel zwischen Habel und Fernand, wobei der Spieler aus Berbuerg erneut sein ganzes Können unter Beweis stellte und mit einem 3-0 überzeugen konnte. Zeimes unterlag mit 1-3 gegen Dadechin, so dass es vor den letzten Einzeln 3-3 stand. Schwarz konnte seine Partie wie in gewohnter Manier gewinnen, dies mit 3-0 gegen Wanin. Scholtes verlor sein zweites Spiel gegen Wintersdorff, dies erneut im Entscheidungssatz und trotz Matchball mit 11:13. Die Doppel wurden ebenfalls geteilt, denn Zeimes/Scholtes unterlagen Fernand/Dadechin und Habel/Schwarz gewannen gegen Wanin/Wintersdorff. Am Ende gab es ein 5-5 Unentschieden. Berbuerg hat sich einen guten 3. Platz in der Tabelle (zusammen mit Hueschtert-Folscht) verschafft und zeigt im Rennen um die Play-Off Plätze einen 2-Punkte-Vorsprung auf den 5. Platzierten Éiter-Waldbriedemes auf.

Rued - Hueschtert-Folscht 5-5

Am Sonntag trafen Rued und Hueschtert-Folscht aufeinander. Rued trat in diesem Spiel mit Peter Musko und Tessy Gonderinger im vorderen Paarkreuz und Eric Thillen sowie Annick Stammet im hinteren Paarkreuz an. Hueschtert-Folscht spielte mit Olivier Joannës und Amin Miralmasi auf den ersten beiden Rängen sowie mit Tim Janssens und Kevin Kubica auf 3 und 4. Der Mannschaft aus Rued gelang es, sich eine Führung zu erspielen, denn Musko, der an diesem Spieltag eine weiße Weste behielt, gewann mit 3-0 in den Sätzen gegen Miralmasi und Gonderinger war im Entscheidungssatz mit 13:11 die glückliche Siegerin gegen Joannës. Hueschtert-Folscht wusste jedoch zu kontern und konnte die beiden nächsten Einzel für sich entscheiden. Thillen unterlag Kubica mit 0-3 und Stammet hatte mit dem gleichen Resultat gegen Janssens das Nachsehen. Musko konnte auch in seinem zweiten Einzel überzeugen und gewann mit 3-0 gegen Joannës. Gonderinger unterlag Miralmasi in vier Sätzen, so dass es zwischenzeitlich 3-3 unentschieden stand. Im hinteren Paarkreuz gelang es wieder der Mannschaft von Hueschtert-Folscht, die Punkte für sich zu entscheiden, denn Thillen verlor mit 1-3 in den Sätzen gegen Janssens und Stammet verlor mit 0-3 gegen Kubica. Vor den Doppeln stand es somit 3-5 zum Vorteil der Mannschaft aus dem Westen. Im ersten Doppel lag das Damendoppel bestehend aus Gonderinger/Stammet bereits mit 0-2 in den Sätzen gegen Miralmasi/Joannës zurück, jedoch fanden die Damen immer besser ins Spiel und konnten am Ende mit 11:5 im letzten Satz gewinnen. Musko/Thillen konnten ihr Doppel ebenfalls für sich entscheiden und gewannen mit 3-1 gegen Janssens/Kubica. Am Ende gab es, wie in der Hinrunde bereits, ein Remis zwischen beiden Mannschaften, so dass Rued sich etwas Luft auf lechternach verschafft. Hueschtert-Folscht hingegen, wird nur wenig mit dem Resultat zufrieden sein und belegt zusammen mit Berbuerg den 3. Platz in der Tabelle.

Iechternach hatte in einer vorgezogenen Partie des 9. Spieltags vor zwei Wochen mit 2-6 zuhause gegen Diddeleng verloren und Union trifft an diesem Spieltag am 15. Dezember 2019 auf Houwald.

Tabelle nach dem 9. Spieltag in der BDO TT League

	Pkt	Sp	Sg	Un	Nd
Diddeleng 1	26	9	8	1	0
Houwald 1	22	9	5	3	1
Hueschtert-F. 1	20	9	3	5	1
Berbuerg 1	20	9	4	3	2
Eiter-Waldbr. 1	18	9	4	1	4
Union 1	15	8	3	1	4
Rued 1	12	9	0	3	9
Iechternach 1	11	10	0	1	9

In der Nationale 2 kam es am 8. Spieltag zu folgenden Resultaten:

Briddel 1	- Esch Abol 1	6-4
Lénger 1	- Wëntger 1	8-2 (verlegt)
Nidderkäerjeng 1	- Houwald 2	7-3 (verlegt)
Hueschtert-Folscht 2	- Houwald 3	7-3
Recken 1	- Lëntgen 1	3-7

Tabelle nach dem 8. Spieltag in der Nationale 2

	Pkt	Sp	Sg	Un	Nd
Briddel 1	24	8	8	0	0
Lénger 1	22	8	7	0	1
Lëntgen 1	20	8	6	0	2
Nidderkäerjeng 1	16	8	4	0	4
Hueschtert-F. 2	16	8	4	0	4
Recken 1	16	8	4	0	4
Houwald 2	15	8	3	1	4
Esch Abol 1	13	8	2	1	5
Wëntger 1	9	8	0	1	7
Houwald 3	9	8	0	1	7

Text: Fabio Santomauro

WANTED!
Arbitter
(m/w)
gesicht!

#wewantyou to be the next umpire

Arbitter-Ausbildung
Februar / Mäerz 2020

Trau dech, a gëff Arbitter, well aktiv Verantwortung iwwerhuelen ass cool.

Dës Ausbildung ass fir nei Arbitteren (Cycle inférieur) an och fir déi Arbitteren, déi wëlle Juge-Arbitter ginn (Cycle moyen).

Datumer:

29/02/2020	12:00-13:00	Bascharage	(Cycle inf.)
29/02/2020	14:00-18:00	Bascharage	(Cycle inf./moyen)
01/03/2020	09:30-12:00	INS	(Cycle inf.)
01/03/2020	15:00-17:00	à définir	(Cycle inf./moyen)
14/03/2020	09:30-12:00	INS	(Cycle inf./moyen)
14/03/2020	13:30-17:00	INS	(Cycle inf./moyen)
15/03/2020	09:30-12:00	INS	(Cycle moyen)

****

Weider Informatiounen:

http://sport.public.lu/fr/formations/initiale/juges-arbitres

Jean-Marie Linster:

Tel.: 621 722 600

E-Mail: jemalin@vo.lu

#norefnogame

FICHE D'INSCRIPTION

Code de la formation : **20TTAI1** No. courant de l'inscription : _____ **/ 2019**

Ecole Nationale de l'Education Physique et des Sports
http://www.eneps.lu
Boîte Postale 180
L-2011 LUXEMBOURG

E-mail : nisrine.hamouni@sp.etat.lu

2020 Arbitre inférieur/moyen de Tennis de Table

Date limite d'inscription : 22-02-2020

Nom et prénom : _____ _____

Numéro de matricule : _____

Lieu de naissance : _____

Profession : _____

Adresse : No., rue : _____ , _____

Code Postal, Localité : ____ - _____ _____

No. de téléphone privé : _____

No. de téléphone - bureau : _____

No. de téléphone GSM : _____

Adresse e-mail : _____

Licencié actif au club de : _____

Détenteur d'un brevet d'Etat: dénomination du brevet | **Année** de l'acquisition du Brevet :

_____ _____

_____ _____

_____ _____

Année du dernier contrôle médico-sportif passé **avec succès :** _____

Les candidats inscrits à une formation d'entraîneur, d'animateur, de moniteur ou d'arbitre, ne s'étant pas soumis au contrôle médico-sportif, sont tenus de joindre un certificat médical attestant les aptitudes physiques pour suivre la formation afférente.

Lieu et date _____ Signature _____

Document imaging

KONICA MINOLTA

Libérez-vous des contraintes. Nos experts locaux vous équipent avec les meilleurs produits et solutions pour matérialiser et façonner des contenus de haute qualité, à votre image. Misez sur le meilleur de la technologie pour améliorer vos performances et relever de nouveaux défis.

Digital workflows

MADE IN LUXEMBOURG

Simplifiez-vous la vie. Nous accompagnons votre entreprise sur le chemin de la transition numérique. Nous développons des solutions digitales sur mesure pour vous permettre de vous concentrer sur l'essentiel : le développement de votre business et l'équilibre de vos équipes.

Sport & Fitness

Réalisez-vous pleinement. Par la pratique d'une activité sportive, nous vous transmettons l'énergie nécessaire à la réussite de vos projets professionnels et personnels. Profitez d'infrastructures de qualité et de conseils personnalisés pour vous épanouir à chaque moment de votre vie.

healthy people, healthy business

Depuis 1946, Charles Kieffer Group vous épaule dans le développement de votre entreprise au Luxembourg. Pour cela, nous plaçons la technologie au service de l'homme et de son épanouissement. Grâce à l'engagement et à l'expérience de nos équipes, nous vous accompagnons au quotidien pour que votre entreprise et vos collaborateurs grandissent ensemble, dans le respect de chacun, en pleine santé.

2, rue Léon Laval
Z.A. Am Bann
L-3372 Leudelange

Tél. +352 26 380 1
Fax +352 26 380 380
info@ck-group.lu

ck-group.lu
Charles Kieffer Group

Charles Kieffer Group

24e Tournoi Warkdall du DT Feelen
08.12.2019 - DT Feelen

Catégorie D3	participants: 2
1. MULLER Ethan (Zolwer)	D3
2. KANIVÉ WATRY Pol (Viichten)	D3

Catégorie D2	participants: 8 (6)	
1. CAJIC Meris (Ettelbréck)	D2	+1,5
2. DRAPER Colin (Mamer)	D2	+1
3. WORMS Killian (Zolwer)	D2	+0,5
KASEL Kevin (Housen)	D1	

Catégorie D1	participants: 15 (8)	
1. BOUDART Jérôme (Hueschtert-F.)	D1	+1,5
2. HANSEN Sven (Schandel)	D1	+1
3. WORMS Killian (Zolwer)	D2	+0,5
WEBER Yves (Hueschtert-F.)	D1	+0,5

Catégorie C3	participants: 20 (9)	
1. MAJERES Louis (Wëntger)	C3	+1,5
2. WILMES Brix (Diddeleng)	C3	+1
3. KASEL Pascal (Housen)	C3	+0,5
DA COSTA Gaël (Bartreng)	C3	+0,5

Catégorie C2	participants: 22 (9)	
1. TEHRANI-NEKOU Nima (Recken)	C2	+1,5
2. WILMES Brix (Diddeleng)	C3	+1
3. OLINGER Pit (Bartreng)	C2	+0,5
THOSS Sam (Berbuerg)	C2	+0,5

Catégorie C1	participants: 14 (2/10)	
1. RASTODER Muamer (Meechtem)	C2	+1,5
2. THOSS Sam (Berbuerg)	C2	+1
3. MAQUET Antonin (Ell)	C1	
KASS Martine (Groussbus-M.)	C1	

Catégorie B3	participants: 16 (9)	
1. PUSCH Oliver (Biwer)	B3	+1,5
2. RASTODER Sadat (Meechtem)	B3	+1
3. OLINGER Pit (Bartreng)	C2	+0,5
MATHAY Jeff (Hueschtert-F.)	B3	+0,5

Catégorie B2	participants: 17 (6)	
1. KROKOS Anastasios (Rued)	B2	+1,5
2. LADRIERE Aurélien (Biekerech)	B2	+1
3. HABSCHEID Yves (Recken)	B3	+0,5
SCHWEITZER Paul-Eric (Lenneng)	B1	

Catégorie B1	participants: 20 (8)	
1. DONAT David (Hueschtert-F.)	B1	+1,5
2. PETERS Chris (Lenneng)	B2	+1
3. RASSEL Marvin (Recken)	B1	+0,5
MEYERS Géry (Lënster)	B1	+0,5

Catégorie Open Handicap	participants: 33
1. RASTODER Muamer (Meechtem)	C2
2. KALAC Emir (Feelen)	B3
3. WILMES Brix (Diddeleng)	C3
TEHRANI-NEKOU Nima (Recken)	C2

Total participants: 167

F L T T - MATCHS REPORTÉS 2019 - 2020

13.12.2019

DATE	COM	JOU	Nr	Équipe 'home'	Équipe 'away'	Raison	Nv. Date	Heure	Résultat
10.01	COS	½F	26	Diddeleng 1	Rued 1	CT	**11.01**	**15:00**	
07.12	BDO	09	3	Union	Houwald	Selektioun	**15.12**	**15:00**	
07.12	Sen	08	137	Habscht 1	Nidderkäerjeng 3	Selektioun	**10.12**	**20:00**	0 - 10

2019 ITTF Challenge Plus North American Open, 04.-08.12.2019 - Markham (CAN)

Women's Singles

De Nutte Sarah (WR 80)			
Rd 64	– Leng Yutong (CHN, nr)	2-4	-9, 5, -9, 8, -5, -6

Final Ranking Women's Singles

1. ISHIKAWA Kasumi (JPN/WR 10)
2. HIRANO Miu (JPN/WR 11)
3. KATO Miyu (JPN/WR 23)
   SATO Hitomi (JPN/WR 17)

Mladenovic Luka

Regionalliga Herren Südwest
Samstag, 07.12.2019

1.FSV Mainz 05 II	- DJK Sportbund Stuttgart	8 – 8	
Mladenovic Luka/Li Bing (DTTB 154/294)	- Mu Hao/Brieske Timo (DTTB 170/nr)	3 – 0	7, 8, 6
Mladenovic L.	- Mu Hao (DTTB 170)	3 – 0	3, 5, 8
Mladenovic L.	- Cheaib Dauud (DTTB 112)	0 – 3	-7, -4, -4
Mladenovic L./Li B.	- Cheaib D./Henninger Marius (DTTB 112/321)	3 – 0	7, 7, 4

Weiten Steve / Simon Fabien

1. Bezirksliga West
Samstag, 30.11.2019

SV Wolsfeld	- S SV Pronsfeld	9 – 5	
Weiten Steve/Neumann Carsten	- Hell Simon/Schier Lars	3 – 2	1, 7, -7, -9, 4
Weiten S.	- Frank Thomas	3 – 0	6, 7, 10
Weiten S.	- Hell Simon	3 – 0	12, 8, 5

1. Bezirksliga West
Samstag, 07.12.2019

SV Wolsfeld	- DJK Irrel	9 – 0	
Simon Fabien/Maiers Ingo	- Kiemen Andreas/Scheuls Stefan	3 – 2	6, -5, -9, 11, 11
Weiten Steve/NeumannCarsten	- Britzen Matthias/Denter Patrick	3 – 0	3, 1, 8
Simon F.	- Elenz Mirko	3 – 0	6, 1, 2
Weiten S.	- Kiemen Andreas	3 – 0	7, 9, -8, 7

Verbandssekretariat Ende des Jahres geschlossen

Das Verbandssektretariat ist ab Dienstag, dem 24. Dezember 2019 bis zum Mittwoch, dem 1. Januar 2020 einschliesslich geschlossen. Dringende Angelegenheiten werden in der Zeit erledigt. Ab Donnerstag, dem 2. Januar 2020 sind die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Sekretariats wieder für Sie da.

Journée du Mérite et des Récompenses am 17. April 2020 beim Masters Cup Final

Die Journée du Mérite et des Récompenses findet am **17. April 2020** im Rahmen des **Masters Cup Final** in der Coque statt.
Die Vereine werden gebeten, die Anträge für die Verdienstorden bis zum Sonntag, den 5. Januar 2020 an das Verbandssekretariat zu senden.

Loterie Nationale Cup Finals Day - Rückgabe der Pokale der vergangenen Saison

Folgende Vereine werden gebeten, ihren in der Saison 2018-2019 gewonnenen Pokal bis spätestens zum 20. Dezember 2019 (siehe diesbezügliches Reglement Art. 5.3.208) im Verbandssekretariat abzugeben:

Coupe de Luxembourg "Seniors": DT Diddeleng
Coupe de Luxembourg "Jeunes": DT Houwald
Coupe "Frantz Think": DT Ierpeldeng
Coupe "Julien Mersch": DT Bech
Teens-Cup: DT Houwald
Kids-Cup: DT Recken

Erneuerung des Schlichtungsrates

Im Sinne einer Erneuerung des Pools des Schlichtungsrates, rufen wir hiermit alle an einer Mitarbeit im Schlichtungsrat interessierten Vereinssekretäre und beigeordneten Vereinssekretäre auf, uns ihre Kandidatur über ihren Verein bis spätestens zum **15. Dezember 2019** mittels untenstehendem Coupon einzureichen (fltt@pt.lu, Fax: 48 37 85).

Sitzungen des Schlichtungsrates finden erfahrungsgemäss nur sehr selten statt. Der Schlichtungsrat-Pool soll aus ca. 15-20 Personen gebildet werden, aus denen dann bei Bedarf die jeweiligen Vertreter ausgelost werden.

Hiermit meldet der Verein _____ seinen (beigeordneten) Sekretär _____

für den Schlichtungsrat-Pool der FLTT.

Unterschrift Präsident Unterschrift Kandidat Stempel des Vereins

GREEN. EVENTS

Maacht Ären Event méi nohalteg

...a séchert Iech de GREEN. EVENTS -Logo

Veräiner, Gemengen, Syndikater, Federatiounen, Ententen, ORTen, Naturparken...profitéiert vun eisen Hëllefstellungen:

- Internetplattform
- Individuell Berodung
- Workshopen

www.greenevents.lu

E Service vun

oekozenter pafendall

SDK RESSOURCEN INNOVATIOUN NOHALTEGKEET CIRCULAR ECONOMY SuperDrecksKëscht®

Eng Initiativ vum

LE GOUVERNEMENT DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Environnement, du Climat et du Développement durable

LA FÉDÉRATION LUXEMBOURGEOISE DE TENNIS DE TABLE présente ses SPONSORS ET PARTENAIRES

BDO

LUXEMBOURG
LET'S MAKE IT HAPPEN

Raiffeisen

audi.lu

voyages emile weber

CK
Charles Kieffer Group

KONICA MINOLTA

LOTERIE NATIONALE

ASPORT
> sports + performance <